



КАБЛОГРАММА ОТ 8 ИЮЛЯ 1951 ГОДА ОТ НАЧАЛЬНИКА ШТАБА  
ОРГАНА ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАБЛЮДЕНИЮ ЗА ВЫПОЛНЕ-  
НИЕМ УСЛОВИЙ ПЕРЕМИРИЯ НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ,  
ПЕРЕДАЮЩАЯ НОВЫЙ ВНЕОЧЕРЕДНОЙ ДОКЛАД О МЕРАХ, ПРИНЯ-  
ТЫХ ДЛЯ ПРОВЕДЕНИЯ В ЖИЗНЬ РЕЗОЛЮЦИИ СОВЕТА БЕЗОПАС-  
НОСТИ ОТ 18 МАЯ 1951 ГОДА (S/2157)

1 30 июня 1951 г были заключены соглашения с правительством  
Израиля о возвращении арабского гражданского населения, которое  
было удалено из демилитаризованной зоны Было решено, по соглаше-  
нию, что председатель и наблюдатели Организации Объединенных Наций  
переговорят с главами арабских семей (общее число которых определя-  
лось примерно в сто), которые были задержаны в Шаабе (Израиль), и  
уведомят главу каждой из этих семей, что "те из вас, которые желают  
вернуться в демилитаризованную зону, будут возвращены туда. Мы  
просим вас подписать заявление следующего рода: Я и моя семья  
(всего в числе) желаем (не желаем) возвратиться в демилитаризован-  
ную зону"

2 Когда председатель 2 июля прибыл в Шааб, он просил собрать  
все арабское гражданское население, чтобы осведомить их относительно  
их права вернуться или остаться на месте и информировать их о вре-  
мени, когда будут предоставлены перевозочные средства Старший  
израильский делегат, сопровождавший председателя, отказался согла-  
ситься с такой процедурой на том основании, что соглашение, заклю-  
ченное начальником штаба и д-ром Ейтаном, касалось только отобрания

/ подписей.

подписей Впрочем, старший израильский делегат сообщил председателю, что немедленно после отобрания подписей те, которые высказались за возвращение в демилитаризованную зону, будут уведомлены о времени предоставления средств передвижения и о других имеющих к этому отношении деталях Председатель сообщает, что эти сведения не были сообщены до ночи 4 июля 1951 года.

3 Главы семейств, опрошенные председателем 2-3 июля 1951 г, являлись представителями 632 лиц арабского гражданского населения из общего числа 785 человек, эвакуированных из демилитаризованной зоны Из этого числа приблизительно 250-260 высказались за возвращение в демилитаризованную зону.

4 Председатель также посетил четырех арабов, которые были заключены в тюрьму в Шафаамре по обвинению в нарушении израильских распоряжений, изданных в порядке проведения чрезвычайных мер, т.е. за "сношение с врагом" Один из них был <sup>мухтар</sup> из Баккара. 5 июля они были освобождены и им было разрешено вернуться в демилитаризованную зону

5 Ввиду разницы в 153 человека между числом арабов, которых представляли главы опрошенных семейств, и числом жителей, эвакуированных из демилитаризованной зоны, председатель просил разрешить ему вернуться в Шааб, с тем чтобы оповестить всех, что те главы семейств, которые не были еще опрошены, могут немедленно выступить и заявить о своих желаниях Эта просьба была отклонена. Тогда он попросил разрешение вторично посетить Шааб 4 июля, чтобы закончить опрос Эта просьба была условно удовлетворена, но позднее отклонена старшим израильским делегатом

6. Председатель настаивал на том, что наблюдатели Организации Объединенных Наций должны присутствовать в Шаабе 5 июля, - день, когда обоз должен был забрать лиц арабского гражданского населения, высказавшихся за возвращение, - с тем чтобы лица, которые высказались за возвращение или которые пожелали бы изменить свое прежнее заявление, могли иметь возможность дать знать о своем желании. Однако просьба эта была отклонена старшим израильским делегатом. Председатель предполагает теперь возвратиться с Шааб 9 июля 1951 г для опроса еще других лиц арабского гражданского населения.

7 4 июля председатель уведомил старшего израильского делегата, что он вернет в демилитаризованную зону 115 лиц арабского гражданского населения, бывших жителей Баккара и Гнамме, бежавших, когда начались беспорядки, на сирийскую сторону. Старший израильский делегат ответил, что лишь одиннадцать человек из состава этой группы получат разрешение вернуться в демилитаризованную зону. Кроме того, владельцу значительного имущества в демилитаризованной зоне, главным образом в Хури Фарм, было отказано в разрешении вернуться в зону.

8 Для сведения прилагаются следующие телеграммы. "Председателю Сирийско-израильской смешанной комиссии по перемирию от полковника Ханегби, 4 июля 1951 г. Обоз с арабами из Шааба, возвращающимися в демилитаризованную зону, прибудет в Баккару между 13 и 14 часами по местному времени. Представителей Организации Объединенных Наций не будет завтра в Шаабе. Четверо заключенных будут освобождены и вернутся в Баккару завтра. Согласен, чтобы одиннадцать человек, возвращающихся из Сирии к своим семьям, перешли завтра в

/ демилитаризованную

демилитаризованную зону в 14 часов по местному времени; Полиции даны инструкции разрешить им переход. Как было согласовано, израильские шоферы будут на мосту в 10 часов по местному времени, чтобы принять грузовики Органа Объединенных Наций для помощи беженцам и организации работ и доставить в Баккару палатки. Приблизительное число арабов, возвращающихся завтра, 260. "От председателя Сирийско-израильской смешанной комиссии по перемирию старшему израильскому делегату, 4 июля 1951 г. Настоящим подтверждаю наш сегодняшний (4 июля) разговор и хочу сделать абсолютно ясной мою позицию, как председателя Сирийско-израильской смешанной комиссии по перемирию, в вопросе арабов из демилитаризованной зоны. Я считаю, что всем арабам, эвакуированным из демилитаризованной зоны или бежавшим из Баккары, Гнамме, Хури Фарм, независимо от того, ушли ли они в Израиль, Сирию или другие части демилитаризованной зоны, должно быть разрешено немедленно вернуться в свои деревни. Моя позиция аналогична и в отношении арабов из других частей демилитаризованной зоны"

9 Лица, принадлежащие к арабскому гражданскому населению, возвращенные в демилитаризованную зону 5 июля, устроены в настоящее время в палатках в районе деревни Баккара и получают продовольственные продукты от Органа Объединенных Наций для помощи беженцам и организации работ. Эти гражданские лица арабской национальности, равно как и другие, могущие вернуться, должны по необходимости проживать в палатках, пока не будут восстановлены разрушенные деревни.

Генерал Райли